

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

ärinimi: SKF Estonia OÜ

registrikood: 11254947

tänavu/talu nimi, Lõõtsa 8
maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihnumber: 11415

telefon: +372 6888790

faks: +372 6888791

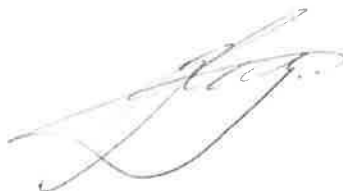
e-posti aadress: elev.eks@skf.com (ei soovi teadet e-mailile)

veebilehe aadress: www.skf.com



Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Materiaalne põhivara	10
Lisa 4 Kapitalirent	10
Lisa 5 Laenukohustused	12
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 7 Müügitulu	13
Lisa 8 Mitmesugused tegevuskulud	14
Lisa 9 Tööjõukulud	14
Lisa 10 Seotud osapooled	14



Tegevusaruanne

SKF Estonia OÜ on Eesti Vabariigis 2006. aastal registreeritud ettevõtte, mis tegeleb SKF Gruppi kuuluvate ettevõtete toodete ja teenuste müügiga.

2013. aastal oli firma müügitulu 610 557€. Müügitulust 95% moodustas agenditasu. 2013. aastal oli ettevõttel mitmesuguseid väljakutseid, laiendasime tooteportfelli ning palkasime uue töötaja, kes tegeleks Grupi nende tooteportfelli toodete müügiga, milleks seni kompetents puudus.

Ühtlasi 2013. aastal võetud vastu otsus otsida uus rendipind, kus oleks võimalik alustada tihendite väikeseeriatootmist ning selline pind emafirmal meile tarnida.

2014. aasta eesmärgiks oleks tihendipingi toodangu müük ning erinevate koolituste ja seminaride korraldamine ning suuremat lisaväärtust omavate toodete müük.

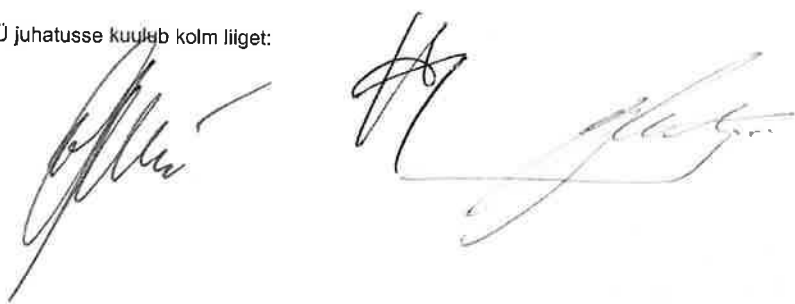
SKF Estonia OÜ juhatusse kuulub kolm liiget:

Elev Eks

Vytenis Galkis

Priit Haljak

15.03.2014



Raamatupidamise aastaaruanne

Balanss

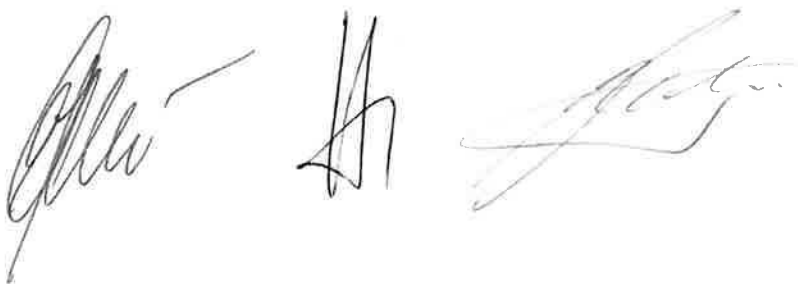
(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Varad		
Käibevara		
Raha	42 623	15 847
Nõuded ja ettemaksed	293 606	248 644
Kokku käibevara	336 229	264 491
Põhivara		
Materiaalne põhivara	60 665	40 254
Kokku põhivara	60 665	40 254
Kokku varad	396 894	304 745
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Laenukohustused	37 880	39 410
Võlad ja ettemaksed	278 203	164 764
Kokku lühiajalised kohustused	316 083	204 174
Pikaajalised kohustused		
Laenukohustused	14 329	12 248
Kokku pikaajalised kohustused	14 329	12 248
Kokku kohustused	330 412	216 422
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556
Kohustuslik reservkapital	256	256
Aruandeaasta kasum (kahjum)	63 670	85 511
Kokku omakapital	66 482	88 323
Kokku kohustused ja omakapital	396 894	304 745



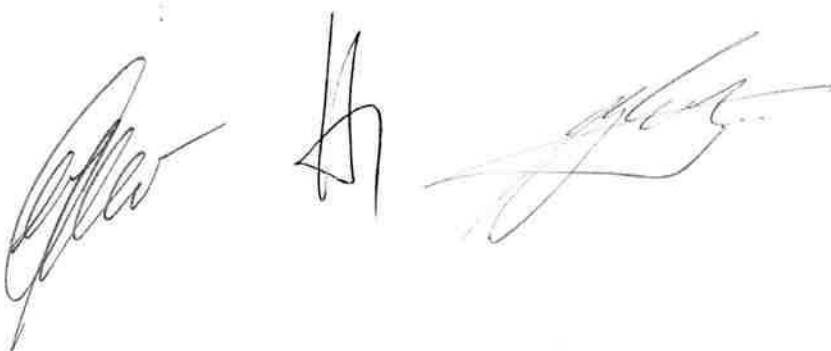
Kasumiaruanne
(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu	610 557	571 603
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-22 961	0
Mitmesugused tegevuskulud	-172 634	-128 918
Tööjõukulud	-335 600	-327 787
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-13 398	-9 197
Muud ärikulud	-1 804	-19 676
Kokku ärikasum (-kahjum)	64 160	86 025
Muud finantstulud ja -kulud	-490	0
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	63 670	86 025
Aruandeaasta kasum (kahjum)	63 670	86 025



Rahavoogude aruanne
(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	64 160	86 025	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	13 398	9 197	
Kokku korrigeerimised	13 398	9 197	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-44 962	12 626	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	113 439	-19 616	
Makstud ettevõtte tulumaks	0	-26 796	
Kokku rahavood äritegevusest	146 035	61 436	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-33 810	-18 991	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-33 810	-18 991	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	43 325	10 087	
Saadud laenude tagasimaksed	-30 908	0	
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-11 866	-6 720	
Makstud intressid	-489	-514	
Makstud dividendid	-85 511	-74 428	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-85 449	-71 575	
Kokku rahavood	26 776	-29 130	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	15 847	44 977	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	26 776	-29 130	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	42 623	15 847	2



Omakapitali muutuste aruanne
(eurodes)

	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	Kokku
31.12.2011	2 556	256	74 428	77 240
Aruandeaasta kasum (kahjum)			85 511	85 511
Makstud dividendid			-74 428	-74 428
31.12.2012	2 556	256	85 511	88 323
Aruandeaasta kasum (kahjum)			63 670	63 670
Makstud dividendid			-85 511	-85 511
31.12.2013	2 556	256	63 670	66 482

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Raamatupidamise aastaaruande koostamise alused

SKF Estonia OÜ raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele luginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Järgnevalt on välja toodud peamised arvestuspõhimõtted ja hindamisalused.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 640 eurot. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 640 eurot, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudes) ja vara kasutuselevõtmise hetkel kantakse kulusse.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a. tollimaks ja muud milletagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad alahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub samaselt ostenud põhivaraga. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meelodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluaia jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa. Juhul, kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse ka vastavalt nende kasulikele elueale eraldi amortisatsiooninormid.

Amortisatsioonimäärade vahemikud on materiaalse põhivara gruppidele järgmised:

- Ehitised ja rajatised 5%
- Masinad ja seadmed 10-40%
- Muu inventar 20-30 %

Piiramata kasutuseaga objektide (maa, püsiva väärtusega kunstiteosed, muuseumieksponaadid ja raamatud) ei amortiseerita.

Amortisatsiooni arvestamisel alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust, vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest või ümberklassifitseerimisel "müügiotole põhivaraks". Igal bilansipäeval hinnatakse kasutatavate amortisatsioonimäärade, amortisatsioonimeetodi ning lõppväärtuse põhjendatust.

Finantskohustused

Finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on finantskohustuse eest saadud tasu õiglase väärtus. Edaspidi kajastatakse finantskohustusi nende korrigeeritud soetusmaksumuses, kasutades efektiivset intressimäära. Tehingukulud võetakse arvesse efektiivse intressimäära arvutamisel ning kantakse kuludesse finantskohustuse eluea jooksul.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt Eesti Vabariigi äriseadustikule teeb ettevõtte iga aasta puhaskasumist vähemalt 5%-lise eraldise kohustuslikku reservkapitali kuni reservkapital moodustab vähemalt 10% ettevõtte osakapitalist. Kohustuslikku reservkapitali ei tohi dividendidena välja maksta, kuid seda võib kasutada kahjumi katmiseks, kui seda ei ole võimalik katta vabast omakapitalist. Samuti võib kohustuslikku reservkapitali kasutada osakapitali suurendamiseks.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglase väärtuses. Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Maksustamine

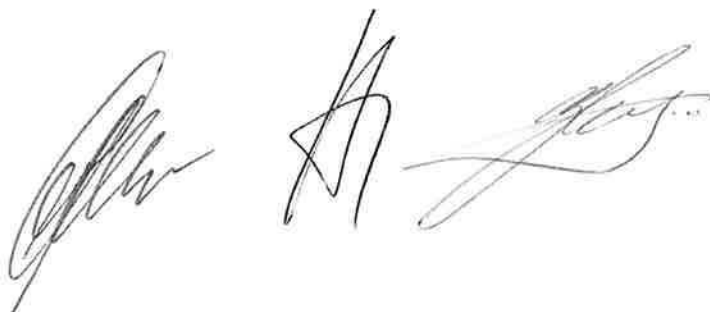
Tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis mitte ettevõtete kasumit, vaid väljamakstavaid dividende ja teatud liiki väljamakseid ning kulusid, mis on ära toodud tulumaksuseaduses. Kuni 31. detsembrini 2013. a väljamakstud dividendide osas on maksumääraks 21/79 ning alates 1. jaanuarist 2014. a 21/79. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõttele kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansipäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Arvelduskontod	42 623	15 847
Kokku raha	42 623	15 847



Lisa 3 Materiaalne põhivara (eurodes)

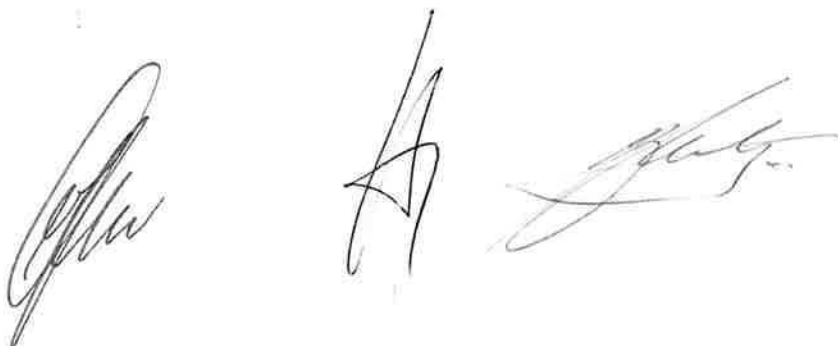
				Kokku
	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2011				
Soetusmaksumus	36 357	36 357	10 000	46 357
Akumuleeritud kulum	-6 824	-6 824	-9 073	-15 897
Jääkmaksumus	29 533	29 533	927	30 460
Ostud ja parendused	12 445	12 445	6 546	18 991
Muud ostud ja parendused	12 445	12 445	6 546	18 991
Amortisatsioonikulu	-6 996	-6 996	-2 201	-9 197
31.12.2012				
Soetusmaksumus	48 802	48 802	16 546	65 348
Akumuleeritud kulum	-13 820	-13 820	-11 274	-25 094
Jääkmaksumus	34 982	34 982	5 272	40 254
Ostud ja parendused	28 942	28 942	4 868	33 810
Amortisatsioonikulu	-10 512	-10 512	-2 887	-13 399
31.12.2013				
Soetusmaksumus	77 744	77 744	21 414	99 158
Akumuleeritud kulum	-24 332	-24 332	-14 161	-38 493
Jääkmaksumus	53 412	53 412	7 253	60 665

Müüdud materiaalne põhivara müügihinna

	2013	2012
Muu materiaalne põhivara	50	
Kokku	50	

Lisa 4 Kapitalirent (eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik



	31.12.2013	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Kapitalirendileping 2	5 215	2 940	2 275		6 kuu EURIBOR+1,5%	EUR	2015
Kapitalirendileping 3	7 032	2 297	4 735			EUR	2016
Kapitalirendileping 4	9 962	2 643	7 319			EUR	2017
Kapitalirendikohustused kokku	22 209	7 880	14 329				

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Kapitalirendileping 1	3 417	3 417			6 kuu EURIBOR+2,15%	EUR	2013
Kapitalirendileping 2	8 054	2 838	5 216		6 kuu EURIBOR+1,8%	EUR	2015
Kapitalirendileping 3	9 279	2 247	7 032			EUR	2016
Kapitalirendikohustused kokku	20 750	8 502	12 248				

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus

	31.12.2013	31.12.2012
Masinad ja seadmed	33 309	34 982
Kokku	33 309	34 982

Lisa 5 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Arvelduslaen	30 000	30 000			1 kuu EURIBOR + 0,5%	EUR	13.10.2014
Lühiajalised laenud kokku	30 000	30 000					
Kapitalirendikohustused kokku	22 209	7 880	14 329				
Laenukohustused kokku	52 209	37 880	14 329				

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Arvelduslaen	30 000	30 000			1 kuu EURIBOR + 0,5%	EUR	13.10.2013
Lühiajalised laenud kokku	30 000	30 000					
Kapitalirendikohustused kokku	20 750	8 502	12 248				
Muud laenukohustused							
Muu	908	908					
Muud laenukohustused kokku	908	908					
Laenukohustused kokku	51 658	39 410	12 248				

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	26 690	26 690		
Võlad töövõtjatele	19 070	19 070		
Maksuvõlad	17 170	17 170		
Muud võlad	215 273	215 273		
Dividendivõlad	212 634	212 634		
Muud viitvõlad	2 639	2 639		
Kokku võlad ja ettemaksed	278 203	278 203		

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	5 388	5 388		
Võlad töövõtjatele	25 343	25 343		
Maksuvõlad	6 911	6 911		
Muud võlad	127 122	127 122		
Dividendivõlad	100 427	100 427		
Muud viitvõlad	26 695	26 695		
Kokku võlad ja ettemaksed	164 764	164 764		

Lisa 7 Müügitulu

(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Rootsi	606 293	571 519
Eesti	4 264	84
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	610 557	571 603
Kokku müügitulu	610 557	571 603
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Agendi teenus EMTAK 46141	606 293	571 519
Seadmete hooldus	4 214	84
Põhivara müük	50	0
Kokku müügitulu	610 557	571 603

Lisa 8 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2013	2012
Üür ja rent	26 231	25 927
Lähetuskulud	25 741	36 764
Tõlkimis-, konsultatsioonikulud ja muud teenused	13 484	19 960
Esinduskulud	22 132	17 984
Autotranspordikulud	22 496	9 368
Sidekulud	7 288	5 950
Reklaamkulud	6 391	5 357
Kantseleikulud, postikulu	4 606	3 024
Transpordikulu	5 884	3 956
Muud	38 381	628
Kokku mitmesugused tegevuskulud	172 634	128 918

Lisa 9 Tööjõukulud (eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	249 405	245 681
Sotsiaalmaksud	86 195	82 106
Kokku tööjõukulud	335 600	327 787
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	5	4

Lisa 10 Seotud osapooled (eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus

SKF Eurotrade Aktiebolag

Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud

Rootsi Kuningriik

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013		31.12.2012	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	309 054	187 679	312 745	100 427
2013	Ostud	Müügid		
Emaettevõtja	21 203	563 700		
2012		Müügid		
Emaettevõtja		571 519		

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja
muud olulised soodustused

2013

2012

Arvestatud tasu

47 170

134 470

Three handwritten signatures in black ink, arranged horizontally. The first signature is on the left, the second in the middle, and the third on the right.

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2013
Aruandeaasta kasum (kahjum)	63 670
Kokku	63 670
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	63 670
Kokku	63 670

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Masinate, tööstusseadmete, laevade ja õhusõidukite vahendamine	46141	606293	99.30%	Jah
Muu teenindus	96099	4214	0.69%	Ei
Muu jaemüük väljaspool kauplusi, kioskeid ja turge	47991	50	0.01%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
SKF Eurotrade Aktiebolag		Göteborg, Rootsi	2556 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6888790
Faks	+372 6888791
E-posti aadress	elev.eks@skf.com (ei soovi teadet e-mailie)
Veebilehe aadress	www.skf.com